

**LETTISK - SVENSK**

**VARDNICA**



**Sasveicināsanās**

Labrīt!  
 Labdien!  
 Labvakar!  
 Ar labu nakti!  
 Uz redzēšanos!  
 Ardievu!  
 Lai tev izdodas!  
 Visu labu!  
 Esi gaidīts  
 Sveiks!  
 Uz redzēšanos!

**Hälsningsfraser**

God morgon!  
 God dag!  
 God afton!  
 God natt!  
 Adjö/på återseende!  
 Farväll!  
 Lycka till!  
 Allt gott!  
 Välkommen!  
 Hej!  
 Hej då

**Piekljībās frāzes**

Jā  
 Nē  
 Varbūt  
 Paldies  
 Liels paldies  
 Jā, lūdzu,  
 Nē, paldies  
 Lūdzu!  
 Tas nekas  
 Nemaz  
 Tas nekas  
 Atvaino!  
 Piedod!

**Artighetsfraser**

Ja, jo  
 Nej  
 Kanske  
 Tack  
 Tack så mycket  
 Ja tack  
 Nej, tack  
 Var så god!  
 För all del/de var inget  
 Inte alls  
 Ingen orsak  
 Ursäkta!  
 Förlåt!

**Jautājumi**

Cik daudz?  
 Cik? Kā??  
 Vai nē?  
 Kad?  
 Kurp?  
 Kur?  
 Kurš?

**Korta frāgor**

Hur mycket?  
 Hur  
 Eller hur?  
 När?  
 Vart?  
 Var?  
 Vem?

Kas?  
 Kā tevi sauc?  
 Vai es varu dabūt.....?

Vad  
 Vad heter du?  
 Kan jag få?

### Skaitļa vārdi

Viens  
 Divi  
 Trīs  
 Četri  
 Pieci  
 Seši  
 Septiņi  
 Astoņi  
 Diviņi  
 Desmit  
 Simts  
 Tūkstošis

### Krāsas

Zils  
 Brūns  
 Pelēks  
 Zaļš  
 Dzeltens  
 Oranžs  
 Sarkans  
 Melns  
 Violetš  
 Balts

### Dienas

Svētdiena  
 Pirmdiena  
 Otrdiena  
 Trešdiena  
 Ceturtdiena  
 Piektdiena

### Räkneord

Ett  
 Två  
 Tre  
 Fyra  
 Fem  
 Sex  
 Sju  
 Åtta  
 Nio  
 Tio  
 Hundra  
 Tusen

### Färger

Blå  
 Brun  
 Grå  
 Grön  
 Gul  
 Orange  
 Röd  
 Svart  
 Violet  
 Vit

### Dagar

Söndag  
 Måndag  
 Tisdag  
 Onsdag  
 Torsdag  
 Fredag

Sestdiena

Lördag

**Īpašības**

Labi

Slikti

Plats

Šaurs , tievs

Skaists

Neglīts

Garš

Tālu prom

Īss

Tuvu

Interesants

Gaišs

Tumšs

Dārgs

Lēts

Jauns

Vecs

Ātrs

Lēns

Daudz, daudzi

Maz

**Egenskaper**

Bra

Dālig

Bred

Smal

Vacker

Ful

Lång

Långt borta

Kort

Nära

Intressant

Ljus

Mörk

Dyr

Billig

Ny

Gammal

Snabb

Långsam

Mycket, många

Liten, få

**Vienkārši jautājumi un teicieni**

Kā tu jūties?

Kā tev iet?

Ko tu teici?

Vai tu gribi skatīties televizoru?

Vai tu gribi gulēt?

Vai tu gribi ēst?

Vai tu gribi dzert?

Vai tu gribi iet ārā?

Vai tu gribi pastaigāties?

Vai tu esi noguris?

Vai tu esi slims?

Vai tu gribi šo te?

**Vanliga frågor och uttryck**

Hur mår du?

Hur är det?

Vad sa du?

Vill du titta på tv?

Vill du sova?

Vill du äta?

Vill du dricka?

Vill du gå ut?

Vill du promenera?

Är du trött?

Är du sjuk?

Vill du ha den här?

Šī ir tava istaba

Šī ir tava gulta

Šeit tu gulēsi

Šī ir dzīvojamā istaba

Šeit ir virtuve

Šeit ir vannas istaba

Šeit ir tualete

Mēs brauksim peldēties

Mēs brauksim iepirkties

Mēs brauksim pie draugiem

Nāc iekšā!

Lūdzu uzgaidi!

Lūdzu sēdies!

Kā tu juties?

Kā tev klājas?

Paldies, labi

Paldies, tā

Nevisai labi

Ko tu gribi?

Es gribētu atpūsties

Es esmu.....

Es esmu noguris

Es esmu izslāpis

Es esmu izsalcis

Es esmu ļoti apmierī nāts

Es esmu gatavs kārtībā

Man patīk tas

Tas ir ļoti patīkami

Es apsveicu

## Par vārdien

Vārds

Kā tevi sauc?

Mani sauc.....

Es vēlētos.....

Šeit ir....

Šeit ir/atrodas....

Här är ditt rum

Här är din säng

Här ska du sova

Här är vardagsrummet

Här är köket

Här är badrummet

Här är toalett

Vi ska åka och bada

Vi ska åka och handla

Vi ska åka och hälsa

Stig in!

Var snäll och vänta!

Var så god och sitt!

Hur mår du?

Hur är det?

Tack, bra

Nekas tack, någorlunda

Inte så värst bra

Vad vill du?

Jag skulle vilja vila mig

Jag är.....

Jag är trött

Jag är törstig

Jag är hungrig

Jag är mycket nöjd

Jag är färdig

Jag tycket om det här

Jag det är mycket trevligt

Jag gratulerar

på vänner

## Om namn

Namn

Vad heter du?

Jag heter.....

Jag skulle vilja ha

Det är....

Det finns.....

**Valoda**

Es saprotu  
 Es nesaprotu  
 Es nerunāju latviski  
 Vai tu mani saproti?  
 Nerunā tik ātri  
 Ko tu teici?  
 Lūdzu pasaki vēlreiz  
 Kā to sauc.....  
 Kā to sauc zviedriski  
 Kā to sauc latviski?  
 Ko nozīmē šis vārds?  
 Kā tas ir.....  
 Kā tas ir zviedriski?  
 Kā tas ir latviski?

**Laiks**

Cikos?  
 Tūlīt  
 Drīz  
 Vienmēr  
 Nekad  
 Dažreiz  
 Katru dienu  
 Šodien  
 Vakār  
 Aizvakār  
 Rīt  
 Parīt  
 Šonedēļ  
 Pagājuš nedēļu  
 Nākoš nedēļ  
 Dienā  
 No rīta  
 Vakārā  
 Naktī

**Språk**

Jag förstår  
 Jag förstår inte  
 Jag talar inte lettiska  
 Förstår du mig?  
 Tala inte så fort  
 Vad sa du?  
 Var snäll och säg om det  
 Vad heter det på----  
 Vad heter det på svenska?  
 Vad heter det på lettiska?  
 Vad betyder det här ordet?  
 Hur säger man det på.....  
 Hur säger man det på svenska?  
 Hur säger man det på lettiska?

**Tid**

Hur dags?  
 Nu strax  
 Snart  
 Alltid  
 Aldrig  
 Ibland  
 Varje dag  
 Idag  
 Igår  
 I förrgår  
 I morgon  
 I övermorgon  
 Denna vecka  
 Förra veckan  
 Nästa vecka  
 På dagen  
 På morgonen  
 På kvällen  
 På natten

Pēcpusdiena

Agri no rīta

Pēc stundas

Pēc mēnesa

## Laiks

Ir skaists laiks

Ir slikts laiks

Ir silts

Ir karsts

Ir auksts

Ir vēss

Ir vējains

Ir sals

Ir miglains

Ir apmācies

Saule spīd

Līst

Vējš ir stiprs

## Telefons

Es gribu pazvanīt

Vai tu gribi zvanīt?

Es gribu runāt ar...

Aizņemts

Neviens neatbild

Es pazvanišu vēlreiz

## Drēbes

Atstāj šo te mazga-

šanai un gludināšanai!

## Pilsētā

Ej

Pagaidi

Uzmanies!

Apstājies!

Eftermiddag

Tidigt på morgonen

Om en timme

Om en månad

## Vädret

Det är vackert väder

Det är dåligt väder

Det är varmt

Det är hett

Det är kallt

Det är kyligt

Det är blåsigt

Det är frost

Det är dimma

Det är mulet

Det är solsken

Det regnar

Vinden är hård

## Telefon

Jag vill ringa

Vill du ringa?

Jag vill tala med...

Upptaget

Ingen svarar

Jag ringer igen

## Tvätt

Lämna det här till

Tvätt och strykning!

## På stan

Gå

Vänta

Se upp

Stanna



Vai tas ir tālu?	Är det långt?
Tas ir tuvu	Det är nära
Ej taisni!	Gå rakt fram!
Pa labi	Till höger
Pa kreisi	Till vänster
Ar kājām	Till fots
Mēs apskatīsim pilsētu	Va ska se på stan
Mēs brauksim uz centru	Vi åker till centrum
Labāk ir braukt ar autobusu	Det är bättre att åka buss
Iesim pa trotuāru	Låt oss gå på trottoaren
Iesim pāri ielai	Vi skall gå över gatan
Izeja	Utgång
Ieeja	Ingång
Pāreja	Övergångsställe
Centrs	Centrum
Veikals	Affär
Tilts	Bron
Ēka	Byggnad
Iela	Gata
Māja	Huset
Baznīca	Kyrkan
Parks	Park
Skvērs	Plantering
Policija	Polisen
Skola	Skola
Stacija	Stationen
Universālveikals	Varuhus
Laukums	Torg
Dārzs	Trädgård

## **Mājās**

Mājās
Nāc, iesim mājās
Istaba
Virtuve
Ledusskapis
Pagrabs
Logs

## **Huset, hemmet**

Hemma
Kom så går vi hem
Rum
Kök
Kylskåp
Källare
Fönster

Durvis	Dörr
Gērbtuve	Garderob
Balkons	Balkong
Galds	Bord
Krēsls	Stol
Dīvāns	Soffa
Gulta	Säng
Skapis	Skåp
Paklājs	Matta
Lampa	Lampa
Vanna	Badkar
Duša	Dusch
Dvielis	Handduk
Spilvens	Kudde
Palags	Lakan
Sega	Täcke

## Apģērbi

Peldbikses
Josta
Bikses
Pidžama
Krekls
Zeķes
Apakšveļa
Kurpes
Soma
Peldkostīms
Blūze
Džemperis
Svārki
Kleita
Halāts
Naktskrekls
Kabatas lakats
Lietus mētelis
Lakats
Zeķubikses
Īsās zeķes

## Klāder

Badbyxor
Bälte
Byxor
Pyjamas
Skjorta
Strumporna
Uderklāder
Skor
Väska
Baddräkt
Blus
Jumper
Kjol
Klänning
Morgonrock
Nattlinne
Näsduk
Regnkappa
Scarf
Strumpbyxor
Sockor

## Higienas piederumi

Sejas krēms

Vate/kokvilna

Matu suka

Sprādze

Ķemme

Zobu birste

Zobu pasta

Ziepes

## Peldēšanās

Es gribu nomazgāties vannā

Pludmale

Peldēties

Peldēt

Nodegt saule

Saules brilles

Peldkostīms

Peldbikses

Vai tu gribi peldeties?

Šeit drikst peldēties

Vai ty proti peldēt?

Ūdens ir auksts

Es gribu sauļoties

Pārgērbies

Šeit ir dziļš

## Rakstāmpiederumi

Zīmulis

Vēstuļu papīrs

Pastmarka

Lodišu pildspalva

Konverts

Papīrs

Atklātne

## Hygienartiklar

Ansiktskräm

Bomull

Hårborste

Hårklämma

Kamm

Tandborste

Tandkräm

Tvål

## Bad

Jag vill ta ett bad

Badstrand

Bada

Simma

Bli solbränd

Solglasögon

Baddräkt

Badbyxor

Vill du bada?

Man får bada här

Kan du simma?

Vattnet är kallt

Jag vill sola

Byt om

Det är djupt här

## Pappersvaror

Blyertspenna

Brevpapper

Frimärke

Kulspetspenna

Kuvert

Papper

Vykort

**Pazaudēts!**

Vai tu pazaudēji.....?

Es pazaudēju savu....

**Ārsts. Slimības**

Ātrā palīdzība

Asiņošana

Apdegums

Temperatūra

Apsaldēšanās

Klepus

Iekaisums

Vemšana

Saindēšanās

Saules dūriens

Slimnīca

Zobārsts

Izmeklēt

Mēs izsauksim ārstu

Vai tu esi slimš?

Vai tu nejūties labi?

Vai tu esi apsaldējies?

Vai tev sāp galva?

Vai tev sāp zobs?

Vai tev sāp.....

Vai tev sāp kakls?

Vai tev sāp roka?

Vai tev sāp galva?

Vai tev sāp kāja?

Vai tev sāp vēders?

Vai tev sāp mugura?

Vai tev sāp acis?

Vai tev sāp ausis?

Vai tev ir klepus?

Vai tev ir iesnas?

Vai šeit sāp?

Man sāp šeit

Vai tu jūties labāk?

Man nav apetītes

No gulies!

**Borttappat**

Har du tappat din/ditt.....?

Jag har tappat min/mitt..

**Läkaren. Sjukdomar**

Ambulans

Blödning

Brännsår

Feber

Förkylning

Hosta

Inflammation

Kräkningar

Matförgiftning

Solsting

Sjukhus

Tandläkare

Undersöka

Vi ska skicka efter en läkare

Är du sjuk?

Mår du inte bra?

Är du förkyld?

Har du huvudvärk?

Har du tandvärk?

Har du ont i ...

Har du ont i halsen?

Har du ont i handen?

Har du ont i huvudet?

Har du ont i foten?

Har du ont i magen?

Har du ont i ryggen?

Har du ont i ögonen?

Har du ont i öronen?

Har du hosta?

Har du snuva?

Gör det här ont?

Det gör ont här

Känner du dig bättre?

Jag har ingen aptit

Lägg dig ner!

**Ķermeņa daļas**

Roka

Kāja

Krūtis

Kakls

Sirds

Galva

Aknas

Plaušas

Vēders

Mute

Niere

Deguns

Mugura

Mēle

Acs

Auss

**Ģimene**

Bērns

Mazbērns

Tēvs

Māte

Dēls

Meita

Brālis

Māsa

**Ēdieni**

Maize

Kūka

Rupjmaize,

Baltmaize

Bulka

Cepumi

Sausiņi

Torte

Sviestmaize

Gurķis

**Kroppsdelar**

Arm, hand

Ben/fot

Bröst

Hals

Hjärta

Huvud

Lever

Lungor

Mage

Mun

Njure

Näsa

Rygg

Tunga

Ögon

Öron

**Familjen**

Barn

Barbbarn

Far

Mor

Son

Dotter

Bror

Syster

**Mat**

Bröd

Bakelse

Svart bröd

Bröd, vitt

Bulle

Kex, småkakor

Skorpor

Tårta

Smörgås

Gurka

Tomāts	Tomat
Paprika	Paprika
Salāti	Grönsallad
Desa	Korv
Cīsiņi	Smākorvar
Šķiņķis	Skinka
Ola	Ägg
Ceptas olas	Bräckta ägg
Olu kulteris	Äggröra
Omlete	Omelett
Siers	Ost
Sviests	Smör
Makaroni	Makaroner
Nūdeles	Nudlar
Rīss	Ris
Pankūkas	Pannkakor
Skābs krējums	Gräddfil
Putukrējums	Vispgrädde
<b>Zupas</b>	<b>Soppor</b>
Buljong	Buljons
Zivju zupa	Fisksoppa
Kāpostu zupa	Kālsoppa
Biešu zupa	Rödbetsoppa
<b>Zivis</b>	<b>Fisk</b>
Forele	Forell
Lasis	Lax
Skumbrija	Makrill
Tunzivs	Tonfisk
Zutis	Ål
<b>Gaļa</b>	<b>Kött</b>
Bifšteks	Biff
Cūkgaļš kotlete	Fläskkotlett
Aitas gaļa	Får kött
Gulašs	Kalops
Teļa gaļas kotlete	Kalvkotlett

Trusis  
 Kāpostu vīstoklis  
 Frikadeles  
 Maltā gala  
 Jērs  
 Aknas  
 Nieres  
 Vērša gaļa  
 Kotlete  
 Rostbifs, cepetis

### **Putni**

Vista  
 Pīle  
 Zoss  
 Meža irbe  
 Tītars  
 Cālis  
 Laukirbe

### **Garšvielas**

Sāls  
 Pipari  
 Cukurs  
 Sinepes  
 Mārrutki  
 Etiķis  
 Mērce

### **Saknes**

Puķkāposts  
 Pupas  
 Gurķis  
 Kāposts  
 Sīpols  
 Ķīploks  
 Kukurūza  
 Burkāni

Hare/Kanin  
 Kāldolmar  
 Köttbullar  
 Köttfārs  
 Lamm  
 Lever  
 Njūre  
 Oxkött  
 Pannbiff  
 Rostbiff

### **Fāgel**

Kyckling, Höna  
 Anka  
 Gāss  
 Jārpe  
 Kalkon  
 Kyckling  
 Rapphöna

### **Kryddor**

Salt  
 Peppar  
 Socker  
 Senap  
 Pepparrot  
 Ättika  
 Sās

### **Grönsaker**

Blomkål  
 Bönor  
 Gurka  
 Kāl  
 Lök  
 Vitlök  
 Majs  
 Morötter

Paprika  
 Kartupeļi  
 Kartu peļu biezenis  
 Cepti kartupeļi  
 Redīsi  
 Bietes  
 Salāti  
 Skābi kāposti  
 Sēnes  
 Marinētas sēnes  
 Tomāti  
 Zirņi

### **Saldie ēdieni**

Kūka  
 Saldējums  
 Kompots  
 Krēms  
 Putukrējums  
 Piparkūka

### **Augli, ogas**

Apelsīns  
 Aprikoze  
 Banāns  
 Citrons  
 Mandarīns  
 Persiks  
 Bumbieris  
 Ābols  
 Zemenes  
 Avenes  
 Ķirši  
 Melone  
 Rieksti  
 Plūme  
 Rozīnes  
 Dzērvenes  
 Arbūzs

Paprika  
 Potatis  
 Potaismos  
 Stekt potatis  
 Rādisor  
 Rōdbetor  
 Sallad  
 Sur kāl  
 Svamp  
 Inlagd svamp  
 Tomater  
 Ārtor

### **Efterrätter**

Bakelse  
 Glass  
 Kompott  
 Kräm  
 Vispad grädde  
 Pepparkaka

### **Frukt, bär**

Apelsin  
 Aprikos  
 Banan  
 Citron  
 Mandarin  
 Persika  
 Päron  
 Äpple  
 Jordgubbar  
 Hallon  
 Körsbär  
 Melon  
 Nötter  
 Plommon  
 Russin  
 Tranbär  
 Vattenmelon



Vīnogas

## Dzērieni

Ūdens

Limonāde

Augļūdens/limonāde

Minerālūdens

Sula

Piens

Kefīrs

Alus

Tēja

Kafija

Melna kafija

Kafija ar pienu

Kafija ar krējumu

Kafija ar cukuru

Kakao

Ko tu vēlies brokastīs?

Es vēlos .....

Es esmu veģetāriet

## Kino

Vai aiziesim uz kino?

Māklas filma

Multiplikācijas

Vindruvor

## Drycker

Vatten

Lemonad

Läsk

Mineralvatten

Saft

Mjölkk

Filmjölkk

Öl

Te

Kaffe

Kaffe, svart

Kaffe med mjölkk

Kaffe med grädde

Kaffe med socker

Kakao

Vad önskar du till frukost?

Jag vill ha.....

Jag är vegetarian

## Biograf

Ska vi gå på bio?

Spelfilm

Tecknad film